

AIR CONDITIONER
Compact Wall Mounted Type

OPERATING MANUAL
BEDIENUNGSANLEITUNG
MODE D'EMPLOI
MANUAL DE FUNCIONAMIENTO
MANUALE DI ISTRUZIONI
ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ
MANUAL DE INSTRUÇÕES
РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
KULLANIM KILAVUZU

English

Deutsch

Français

Español

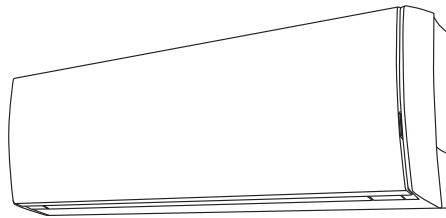
Italiano

Ελληνικά

Portugués

Русский

Türkçe



KEEP THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE
DIESE ANLEITUNG BITTE SORGFÄLTIG AUFBEWAHREN
CONSERVEZ CE MODE D'EMPLOI AFIN DE POUVOIR VOUS Y RÉFÉRER ULTÉRIEUREMENT
GUARDE ESTE MANUAL PARA PODERLO CONSULTAR EN EL FUTURO
CONSERVARE QUESTO MANUALE PER OGNI EVENTUALE FUTURO RIFERIMENTO
ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ
GUARDE ESTE MANUAL PARA CONSULTA POSTERIOR
СОХРАНИТЕ НАСТОЯЩЕЕ РУКОВОДСТВО ДЛЯ БУДУЩИХ ССЫЛОК
BU KILAVUZU, DAHA SONRA BAFIVURMAK ÜZERE SAKLAYIN




PART No. 9319356112



МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ.....Ru-1	Режим OUTDOOR UNIT LOW NOISE
ВОЗМОЖНОСТИ И ФУНКЦИИ.....Ru-2	(НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ)...Ru-10
НАЗВАНИЯ ДЕТАЛЕЙRu-3	РАБОТА В РЕЖИМЕ MANUAL AUTO (РУЧНОЙ АВТО)...Ru-10
ПОДГОТОВКА К РАБОТЕRu-5	РАБОТА ON/OFF (ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ) ТАЙМЕРА ...Ru-11
РАБОТАRu-6	РАБОТА PROGRAM (ПРОГРАММИРУЕМЫЙ) ТАЙМЕР ...Ru-12
НАСТРОЙКА НАПРАВЛЕНИЯ ЦИРКУЛЯЦИИ	РАБОТА ТАЙМЕРА АВТОМАТИЧЕСКОГО
ВОЗДУХА.....Ru-8	ВЫКЛЮЧЕНИЯRu-13
РЕЖИМ КОЛЕБАНИЙ.....Ru-8	РАБОТА WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕРRu-14
Режим POWERFUL (МОЩНЫЙ)Ru-9	ЧИСТКА И УХОДRu-18
ЭКОНОМНЫЙ РЕЖИМ РАБОТЫRu-9	УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ.....Ru-20
Режим 10 °C HEAT (ОБОГРЕВ 10 °C).....Ru-10	РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИRu-21

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- Перед использованием устройства внимательно прочитайте данные «МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ» и используйте его должным образом.
- Инструкции данного раздела относятся к мерам безопасности; обязательно соблюдайте безопасные условия эксплуатации.
- Надписи «ОПАСНОСТЬ», «ВНИМАНИЕ» и «ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ» в данных инструкциях имеют следующее значение:

 ОПАСНОСТЬ	Этот знак обозначает процедуры, которые в случае неправильного выполнения вполне вероятно могут привести к смерти или серьезному травмированию пользователя или обслуживающего персонала.
 ВНИМАНИЕ	Этот знак обозначает процедуры, которые в случае неправильного выполнения могут привести к смерти или серьезному травмированию пользователя или обслуживающего персонала.
 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	Этот знак обозначает процедуры, которые в случае неправильного выполнения могут привести к физическому травмированию пользователя или ущербу для имущества.

ОПАСНОСТЬ

- Не пытайтесь устанавливать этот кондиционер самостоятельно.
- Данный кондиционер не содержит обслуживаемых пользователем деталей. Для ремонта всегда обращайтесь к авторизованному обслуживающему персоналу.
- При перемещении кондиционера проконсультируйтесь с авторизованным обслуживающим персоналом относительно его отключения и установки.
- Не переохлаждайтесь чрезмерно, находясь в течение нескольких часов в потоке охлажденного воздуха.
- Не вставляйте пальцы или предметы в выпускной порт или впускную решетку.
- Не включайте и не выключайте кондиционер путем отсоединения шнура питания.
- Соблюдайте меры предосторожности, чтобы не повредить шнур питания.
- Если шнур питания данного устройства поврежден, он должен быть заменен только авторизованным ремонтным персоналом, поскольку для этого необходим специальный инструмент и соответствующий шнур.
- В случае неисправности (запах гари и т.д.) немедленно прекратите работу, выключите выключатель и проконсультируйтесь с авторизованным обслуживающим персоналом.
- В случае утечки хладагента проследите, чтобы он не вступал в контакт с огнем или какими-либо горючими веществами. (проконсультируйтесь с авторизованным обслуживающим персоналом)

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Периодически осуществляйте проветривание во время использования кондиционера.
- Не направляйте воздушный поток на каминные или нагревательные приборы.
- Не взбирайтесь на кондиционер и не помещайте на него предметы.
- Не вешайте предметы на внутренний модуль.
- Не устанавливайте вазы с цветами или сосуды с водой на кондиционер.
- Не допускайте попадания воды на кондиционер.
- Не прикасайтесь к кондиционеру мокрыми руками.
- Не тяните за шнур питания.
- Отключите питание, если не пользуетесь внутренним модулем длительное время.
- Проверьте отсутствие повреждений монтажного кронштейна.
- Не помещайте животных или растения на пути воздушного потока.
- Не пейте воду, вытекающую из кондиционера.
- Не используйте устройство для хранения продуктов, растений или животных, точного оборудования или художественных произведений.
- Соединительные клапаны становятся горячими в режиме нагревания; обращайтесь с ними осторожно.
- Не прилагайте большие усилия к пластинам радиатора.
- Используйте кондиционер только с установленными воздушными фильтрами.
- Не заграждайте и не закрывайте впускную решетку и выпускной порт.
- Убедитесь, что электронное оборудование располагается на расстоянии не менее 1 м от внутреннего и внешнего модулей.
- Избегайте установки кондиционера рядом с камином или другими нагревательными приборами.
- При установке внутреннего и внешнего модуля примите меры, предотвращающие доступ к ним детей.
- Не используйте огнеопасные газы рядом с кондиционером.
- Данное устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) со сниженными физическими, сенсорными или умственными возможностями, не имеющими опыта и знаний, за исключением случаев наблюдения или инструктирования их относительно пользования кондиционером лицом, отвечающим за их безопасность. Для того, чтобы дети не играли с устройством, за ними должен осуществляться надзор.

ВОЗМОЖНОСТИ И ФУНКЦИИ

■ Функции энергосбережения и комфортной работы

ИНВЕРТЕР

В начале работы значительный объем энергопотребления используется для быстрого доведения температуры помещения до требуемого уровня. После этого кондиционер автоматически переключается на более низкое энергопотребление для экономной и комфортной работы.

ЭКОНОМНЫЙ РЕЖИМ РАБОТЫ

При работе в режиме ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ), температура в помещении будет немного выше заданной в режиме охлаждения и немного ниже заданной в режиме нагрева. Поэтому режим ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) позволяет сохранить больше энергии, чем обычный режим работы.

РЕЖИМ КОЛЕБАНИЙ

Жалюзи направления воздушного потока автоматически перемещаются вверх и вниз, чтобы воздух попадал в каждый уголок вашего помещения.

АВТОМАТИЧЕСКОЕ ПЕРЕКЛЮЧЕНИЕ

Режим работы (охлаждение, осушение, отопление) выбирается автоматически для поддержания заданной температуры, поэтому температура всегда держится на одном уровне.

Режим SUPER QUIET (СВЕРХТИХАЯ РАБОТА)

Воздушный поток из внутреннего модуля будет для снижения шума работы.

Режим ОБОГРЕВ 10 °С

Температура в помещении может поддерживаться на уровне 10 °С, чтобы предотвратить слишком сильное ее снижение.

Режим OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ)

Режим работы OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ) снижает уровень шума внешнего блока за счет подавления скорости вращения вентилятора и сокращения числа вращения компрессора. Это полезно, когда в окрестностях тихо, например, ночью.

Эта функция не может быть использована в многотипном кондиционере.

■ Функция удобной работы

WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР

Можно свободно установить сочетание настройки температуры и функции таймера, выбрав любой день с понедельника по воскресенье. Вы можете установить до четырех таймеров включения или выключения в один день.

PROGRAM (ПРОГРАММИРУЕМЫЙ) ТАЙМЕР

Программируемый таймер позволяет Вам объединить режимы таймера выключения и таймера включения в единую последовательность. Последовательность может содержать 1 переход с таймера выключения к таймеру включения или с таймера включения к таймеру выключения в течение 24 часов.

SLEEP (АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЫКЛЮЧЕНИЕ) ТАЙМЕР

При нажатии кнопки SLEEP (СОН) автоматического выключения во время режима обогрева, настройка внутреннего модуля постепенно понижается в течение периода работы; во время режима охлаждения постепенно повышается в течение периода работы. При достижении заданного времени внутренний модуль автоматически выключается.

Режим POWERFUL (МОЩНЫЙ)

Устройство будет работать с максимальной мощностью, что удобно, когда необходимо быстро охладить или нагреть помещение.

■ Функция чистки

ЯБЛОЧНО-КАТЕХИНОВЫЙ ФИЛЬТР

ЯБЛОЧНО-КАТЕХИНОВЫЙ ФИЛЬТР использует статическое электричество для устранения в воздухе мелких частиц и пыли, например, от табачного дыма и цветочной пыльцы, которые невозможно увидеть невооруженным глазом.

Помните, что после установки воздушного фильтра количество проходящего воздуха уменьшается, незначительно снижая производительность внутреннего модуля.

ИОННЫЙ ДЕЗОДОРИРУЮЩИЙ ФИЛЬТР

Фильтр устраняет неприятные запахи путем эффективного расщепления впитанных частиц с помощью окисляющих и поглощающих свойств ионов, которые создаются керамическим слоем со сверхмелкими частицами.

■ Пульт ДУ

БЕСПРОВОДНОЙ ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ

Беспроводной пульт дистанционного управления упрощает работу с внутренним модулем.

БЕСПРОВОДНОЙ ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)

Можно приобрести дополнительный беспроводной пульт дистанционного управления. При использовании беспроводного пульта управления есть определенные отличия от проводного пульта управления.

Вы также можете использовать беспроводной и проводной пульты дистанционного управления одновременно. (Но функциональность будет ограничена.)

При использовании ограниченных функций на пульте дистанционного управления будет слышан звуковой сигнал и будут мигать OPERATION, TIMER (ТАЙМЕР) и 3-я лампочка внутреннего модуля.

[Запрещенные функции беспроводного пульта управления]

- Режим ОБОГРЕВ 10 °С
- Режим OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ)
- WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР
- ON/OFF (ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ) ТАЙМЕР
- PROGRAM (ПРОГРАММИРУЕМЫЙ) ТАЙМЕР
- SLEEP (АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЫКЛЮЧЕНИЕ) ТАЙМЕР
- Режим POWERFUL (МОЩНЫЙ)

НАЗВАНИЯ ДЕТАЛЕЙ

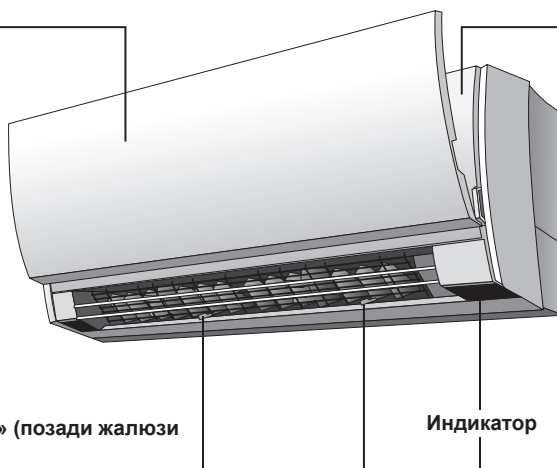
ВНУТРЕННИЙ МОДУЛЬ

Открывающаяся панель

Они открываются вместе с началом работы и закрываются при ее завершении.

- Не прикасайтесь руками и не вставляйте пальцы в жалюзи во время открытия/закрытия открывающейся панели. В противном случае, вы можете повредить палец.
- Не двигайте открывающуюся панель вручную. Это может привести к поломке, пар может конденсироваться рядом с выходной решеткой и из нее может капать вода, если вы переместите ее в принудительном порядке.
- Не вешайте предметы на открывающуюся панель и не ставьте на нее предметы, когда она открыта. Это приведет к поломке.

Жалюзи поворота «влево-вправо» (позади жалюзи направления воздушного потока)




Впускная решетка

- Прежде чем начать эксплуатацию, убедитесь в том, что впускная решетка полностью закрыта. (См. стр. 18)

Не полностью закрытая впускная решетка может оказать влияние на нормальную работу или производительность кондиционера.

Приемник сигналов дистанционного управления и кнопка MANUAL AUTO (РУЧНОЙ АВТО)

- Когда батареи в пульте дистанционного управления разряжены или пульт дистанционного управления утерян, нажатие на кнопку MANUAL AUTO (РУЧНОЙ АВТО) может возобновить работу в аварийном режиме.
- При нажатии и удержании кнопки MANUAL AUTO (РУЧНОЙ АВТО) в течение более 10 секунд включается режим форсированного охлаждения.
- Режим форсированного охлаждения используется во время установки. Используйте только авторизованным персоналом.
- При случайном включении режима форсированного охлаждения, нажмите кнопку START/STOP (ПУСК/ОСТАНОВ)  для прекращения работы.



Индикаторная лампа OPERATION (РАБОТА) (зеленая)

Светится при нормальной работе и редко мигает при автоматическом оттаивании.

Индикаторная лампа TIMER (ТАЙМЕР) (оранжевая)

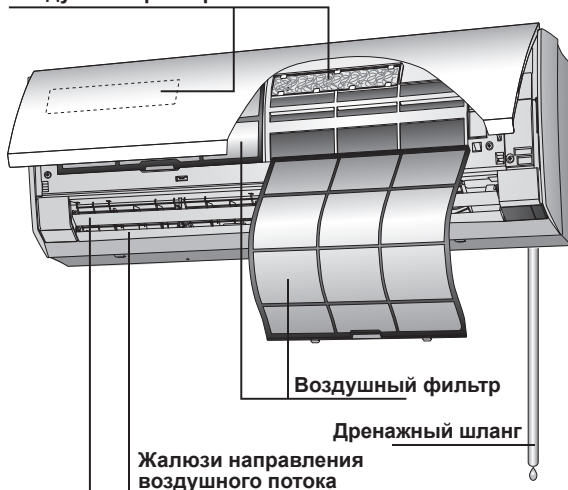
Если индикатор TIMER (ТАЙМЕР) мигает при работе таймера, это указывает на ошибку при настройке таймера. (См. стр. 21)

Индикаторная лампа ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) (зеленая)

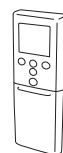
Индикаторная лампа ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) светится в режиме ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЯ и 10 °C НАГРЕВА.

Откройте впускную решетку (См. стр. 18)

Воздушный фильтр



Принадлежности внутреннего модуля



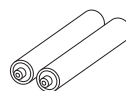
Пульт ДУ



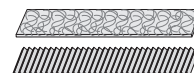
Держатель пульта дистанционного управления



Самонарезающие винты (M3 × 12 мм)



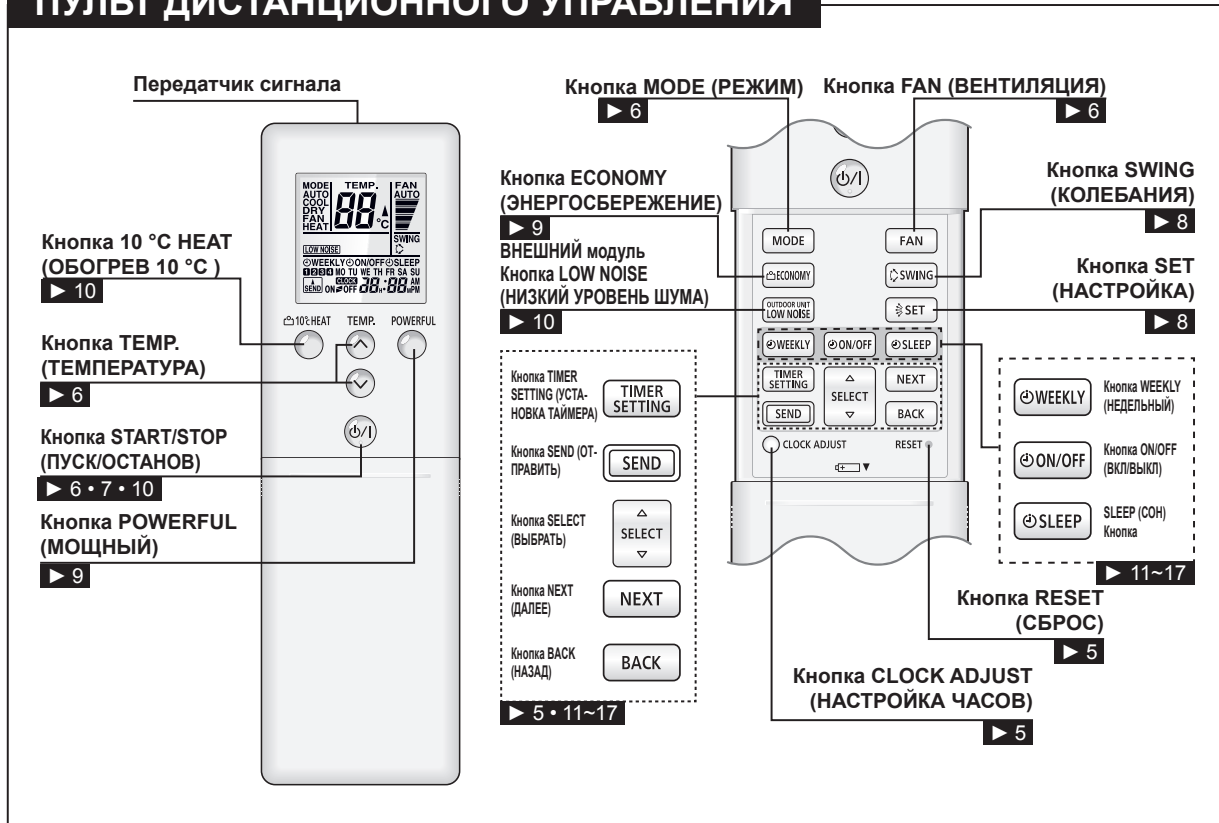
Элементы питания



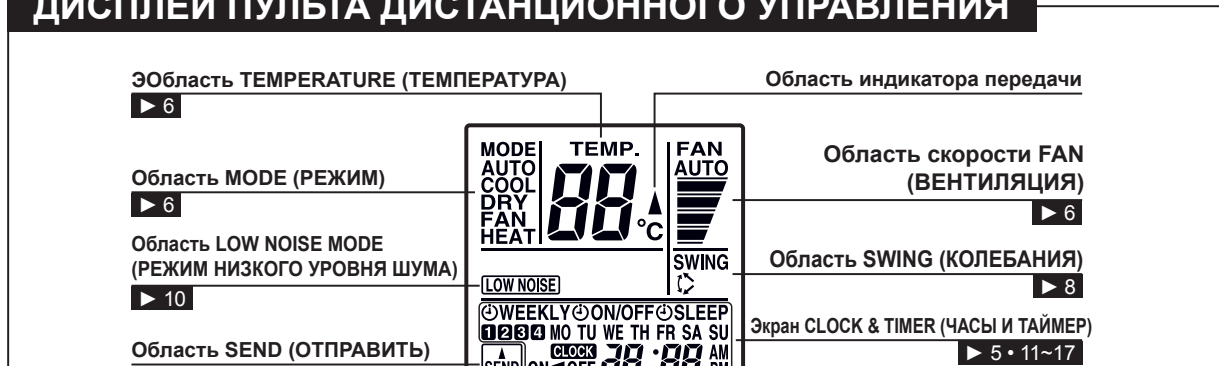
Фильтр очистки воздуха

ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ

▶ : См. страницу



ДИСПЛЕЙ ПУЛЬТА ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ

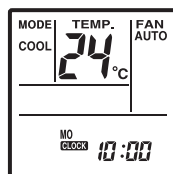


Для облегчения объяснения на сопроводительных рисунках показаны все возможные индикаторы; при фактической работе, однако, на дисплее будут отображаться только индикаторы, относящиеся к соответствующей операции.

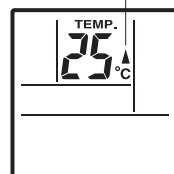
■ Работа кнопки и дисплея пульта дистанционного управления

После нажатия кнопки на пульте дистанционного управления, отображаются только управляемые части до завершения передачи сигнала. Это удобная функция для простого подтверждения содержания операции.

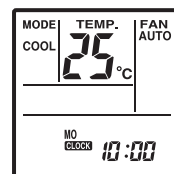
Прим.) При изменении заданной температуры с 24 ° до 25 ° C в режиме охлаждения.



Перед нажатием кнопки



При нажатии кнопки



Передача завершена

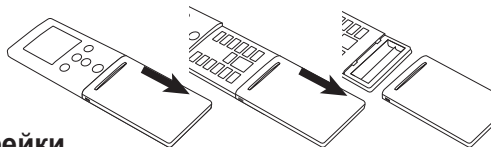
ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

Включите питание

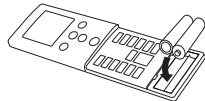
Включите автоматический выключатель

Установка элементов питания (R03/LR03 × 2)

- 1 Сдвиньте переднюю крышку, чтобы снять ее.
Сдвигайте по направлению, указанному стрелкой.



- 2 Вставьте батарейки.
Убедитесь в правильности полярностей батареек (+/-).



- 3 Закройте переднюю крышку.

Установите день недели и текущее время

- 1 Нажмите кнопку **CLOCK ADJUST (НАСТРОЙКА ЧАСОВ)** .


- 2 Нажмите кнопку **SELECT (ВЫБРАТЬ)**, чтобы выбрать день недели 

→MO ←TU ← WE ←TH ← FR ← SA ← SU ←

Нажмите кнопку **NEXT (ДАЛЕЕ)** 

- 3 Нажмите кнопку **SELECT (ВЫБРАТЬ)**, чтобы установить текущее время. 

 **кнопка:** нажать для увеличения показаний времени.

 **кнопка:** нажать для уменьшения показаний времени.

(при каждом нажатии на кнопку время будет увеличиваться/уменьшаться на 1 минуту; удерживайте кнопку нажатой для быстрого изменения времени с приращением в 10 минут.)

- 4 Нажмите кнопку **SEND (ОТПРАВИТЬ)** .

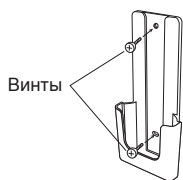
При этом настройка времени завершится и часы запустятся.

- Нажмите кнопку **SEND (ОТПРАВИТЬ)**, когда находитесь рядом с основным модулем. Если вы это сделаете вдалеке от основного модуля, сигнал может не отправиться корректно и настройки не будут изменены.

Использование пульта дистанционного управления

- Для корректной работы пульт дистанционного управления должен быть направлен на приемник сигналов дистанционного управления.
- Дальность действия: Около 6 м.
- При надежном приеме сигнала внутренним модулем будет слышен звуковой сигнал. Если сигнала нет, нажмите кнопку пульта еще раз.

Держатель пульта дистанционного управления



1 Установка держателя.



2 Вставка пульта дистанционного управления.



3 Извлечение пульта дистанционного управления (при использовании в руках).

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Примите меры для предотвращения случайного глотания элементов питания маленькими детьми.
- Если пульт дистанционного управления длительное время не используется, выньте из него элементы питания во избежание возможной утечки и повреждения пульта.
- Если вытекающая из элемента питания жидкость вступит в контакт с вашей кожей, глазами или ртом, немедленно промойте их обильным количеством воды и обратитесь к врачу.
- Разряженные элементы питания следует немедленно вынимать и утилизировать надлежащим образом, либо выбросив их в емкость для сбора элементов питания, либо сдав на соответствующий пункт приема.
- Не пытайтесь перезаряжать сухие элементы питания.

Никогда не смешивайте новые и использованные элементы питания, а также элементы питания разных типов. Также, не используйте вместе аккумуляторы или другие типы батарей. При нормальном использовании батарейки должны служить примерно 1 год. Если дальность действия пульта дистанционного управления заметно сократится, замените элементы питания и нажмите кнопку **RESET (СБРОС)** кончиком шариковой ручки или другим мелким предметом.



Неправильно



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Если между пультом ДУ и приемником есть стена или штора, сигнал не пройдет.
- Если на приемник попадает сильный свет, кондиционер может работать неправильно. Избегайте попадания прямых солнечных лучей и держите приемник сигнала вдали от освещения и телевизоров с плоским экраном. Сигнал не может быть получен в помещениях с люминесцентными лампами (такими, как лампы инверторного типа). В таких случаях обратитесь за советом в магазин, в котором было приобретено изделие.
- Кладите пульт дистанционного управления в места, которые не подвергаются воздействию прямых солнечных лучей или домашних обогревателей.
- Не допускайте сильных ударов пульта дистанционного управления и не проливайте на него воду.

РАБОТА

Включение

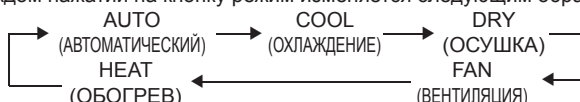
Нажмите кнопку **START/STOP (ПУСК/ОСТАНОВ)** .

Загорится индикаторная лампочка OPERATION (РАБОТА) (зеленая) внутреннего модуля. Кондиционер включится.

Выбор режима работы


Нажмите кнопку **MODE (РЕЖИМ)** , чтобы выбрать необходимый режим.

При каждом нажатии на кнопку режим изменяется следующим образом.



Приблизительно через 3 секунды отобразится весь дисплей.

Настройка температуры

Нажмите кнопку **TEMP. (ТЕМПЕРАТУРА)** .

▲ **кнопка:** Нажмите для увеличения значения температуры.

▼ **кнопка:** Нажмите для уменьшения значения температуры.

● Диапазон настроек температуры:

AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ)..... 18-30 °C

COOL (ОХЛАЖДЕНИЕ)/DRY (ОСУШКА)..... 18-30 °C

HEAT (ОБОГРЕВ) 16-30 °C

Температура не может использоваться для настройки температуры в помещении в режиме FAN (ВЕНТИЛЯЦИЯ) (температура не будет отображаться на дисплее пульта дистанционного управления).

Приблизительно через 3 секунды отобразится весь дисплей.

Настройки температуры должны считаться стандартными и могут несколько отличаться от фактической температуры в помещении.

Настройка скорости вентилятора

Нажмите кнопку **FAN (ВЕНТИЛЯЦИЯ)** .

При каждом нажатии кнопки скорость вентилятора изменяется в следующей последовательности:



Приблизительно через 3 секунды отобразится весь дисплей.

При выборе режима AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ):

Обогрев: Вентилятор работает в режиме, обеспечивающем оптимальную циркуляцию нагретого воздуха.

Однако вентилятор может работать на очень низкой скорости, если температура выходящего из внутреннего модуля воздуха низкая.

Охлаждение: При приближении температуры в помещении к настройкам температуры, скорость вентилятора уменьшается.

При приближении температуры в помещении к настройкам температуры, вентилятор внутреннего модуля может остановиться в целях экономии энергии.

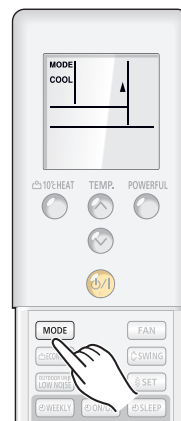
Вентиляция: Вентилятор работает на средней скорости.

Режим SUPER QUIET (СВЕРХТИХАЯ РАБОТА)

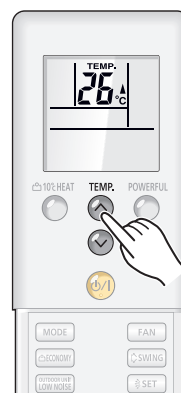
Запускается режим SUPER QUIET (СВЕРХТИХАЯ РАБОТА). Воздушный поток из внутреннего модуля будет уменьшен для снижения шума.

● Режим SUPER QUIET (СВЕРХТИХАЯ РАБОТА) не может использоваться в режиме DRY (ОСУШКА). (Это относится и к выбору режима осушки при работе в режиме AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ).)

● В режиме SUPER QUIET (СВЕРХТИХАЯ РАБОТА) производительность нагрева и охлаждения будет несколько снижена. Если температура в помещении не повышается/понижается в режиме SUPER QUIET (СВЕРХТИХАЯ РАБОТА), настройте скорость вентилятора внутреннего модуля.



Пример: Выбран режим COOL (ОХЛАЖДЕНИЕ).



Пример: Настроена температура 26 °C.



Пример: Выбран режим AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ).

Режим AUTO CHANGEOVER (АВТОМАТИЧЕСКОЕ ПЕРЕКЛЮЧЕНИЕ)

AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ):

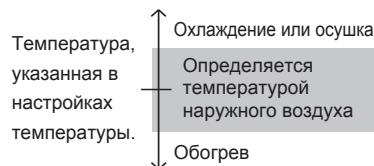
- Когда выбрана работа в режиме AUTO CHANGEOVER (АВТОМАТИЧЕСКОЕ ПЕРЕКЛЮЧЕНИЕ), вентилятор будет работать на малой скорости несколько минут, в течение этого времени внутренний модуль определяет условия в помещении и выбирает надлежащий режим работы.

Температура в комнате выше температуры, определенной установкой температуры → Режим охлаждения или осушения

Температура в комнате близка к температуре, определенной установкой температуры → Определяется температурой вне помещения

Температура в комнате ниже температуры, определенной установкой температуры → Режим обогрева

- После того как внутренний модуль приблизил температуру в помещении к настройкам температуры, он перейдет в режим мониторинга. В режиме мониторинга вентилятор будет работать на низкой скорости. Если в дальнейшем температура в помещении изменится, внутренний модуль опять выберет требуемый режим работы (обогрев или охлаждение) для приближения температуры к заданному значению.
- Если режим, выбранный внутренним модулем автоматически, отличается от режима, который вы хотите активировать, выберите один из имеющихся вариантов (HEAT [ОБОГРЕВ], COOL [ОХЛАЖДЕНИЕ], DRY [ОСУШКА], FAN [ВЕНТИЛЯЦИЯ]).



Режимы работы

Обогрев:

- Используется для обогрева помещения.
- При выборе режима обогрева внутренний модуль работает с очень низкими оборотами вентилятора приблизительно 3-5 минут, после чего включается выбранный режим работы вентилятора. Это время необходимо внутреннему модулю для прогрева перед работой на полную мощность.
- Когда наружная температура очень низкая, на внешнем модуле может образоваться иней, что может отразиться на рабочих характеристиках модуля. Для удаления инея кондиционер иногда автоматически входит в режим размораживания. В режиме автоматического размораживания индикатор OPERATION (РАБОТА) мигает, а режим обогрева прерывается.
- После включения режима обогрева требуется некоторое время, чтобы помещение нагрелось.

Охлаждение: ● Используется для охлаждения помещения.

Осушение: ● Используется для легкого охлаждения помещения и удаления из него влаги.

- В режиме осушения нельзя нагреть помещение.
- В режиме осушения внутренний модуль будет работать на низкой скорости; для регулировки влажности в помещении вентилятор внутреннего модуля может время от времени останавливаться. Кроме того, вентилятор может работать на очень низкой скорости при регулировании влажности в помещении.
- В режиме осушения невозможно вручную устанавливать скорость вращения вентилятора.

Вентиляция: ● Используется для обеспечения циркуляции воздуха в помещении.

Во время обогрева:

Установите значение температуры, превышающее текущую температуру в помещении. Режим обогрева не включится, если значение температуры установлено на температуру, которая ниже фактической температуры в помещении.

Во время охлаждения/осушки:

Установите значение температуры на температуру, которая ниже текущей температуры в помещении. Режимы охлаждения и осушения не включатся, если значение температуры установлено на температуру, превышающую фактическую температуру в помещении (в режиме охлаждения будет работать только вентилятор).

Во время вентиляции:

Вы не можете использовать внутренний модуль для обогрева и охлаждения помещения.

Выключение

Нажмите кнопку **START/STOP (ПУСК/ОСТАНОВ)** .

Индикаторная лампа OPERATION (РАБОТА) (зеленая) погаснет.

НАСТРОЙКА НАПРАВЛЕНИЯ ЦИРКУЛЯЦИИ ВОЗДУХА

Вертикальное направление циркуляции воздуха регулируется нажатием кнопки SET (НАСТРОЙКА) на пульте ДУ. Горизонтальное направление циркуляции воздуха регулируется перемещением жалюзи направления воздушного потока. Всякий раз при настройке горизонтального направления потока воздуха необходимо включить кондиционер и убедиться, что вертикальные жалюзи направления воздуха остановились.

Настройка вертикального направления воздушного потока

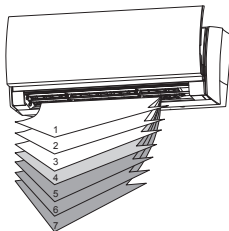
Нажмите кнопку SET (НАСТРОЙКА) .

При каждом нажатии кнопки направление воздушного потока изменяется следующим образом:

1 ↔ 2 ↔ 3 ↔ 4 ↔ 5 ↔ 6 ↔ 7

Типы настроек направления воздушного потока:

- 1, 2, 3 : Во время охлаждения/осушки
4, 5, 6, 7 : Во время обогрева



Дисплей пульта ДУ не меняется.

- Используйте настройки направления воздушного потока в пределах, указанных выше.
- Вертикальное направление воздушного потока настраивается автоматически, в соответствии с показанным, и зависит от выбранного режима работы.

Во время охлаждения/осушки: Горизонтальный поток 1

Во время обогрева: Нисходящий поток 6

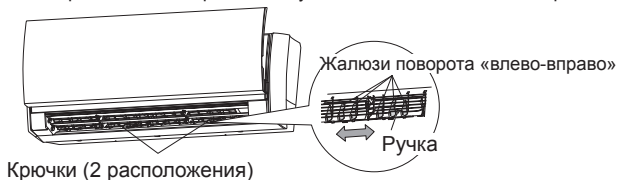
- В режиме AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ) в первые несколько минут после начала работы воздушный поток будет горизонтальным 1; в течение этого периода времени направление воздушного потока не может регулироваться.

Настройка направления воздушного потока временно станет равной 1, пока температура воздушного потока ниже в начале работы в режиме обогрева.

Регулировка «влево-вправо»

Отрегулируйте жалюзи поворота «влево-вправо».

- Двигайте жалюзи поворота «влево-вправо» для установки необходимого направления.



Крючки (2 расположения)

Жалюзи поворота «влево-вправо»

Ручка

РЕЖИМ КОЛЕБАНИЙ

Устройство двигает вентиляционные отверстия вверх и вниз для перемещения холодного или теплого воздуха во все уголки помещения.

Выбор режима SWING (КОЛЕБАНИЯ)

Нажмите кнопку SWING (КОЛЕБАНИЕ) .

Отобразится дисплей SWING (КОЛЕБАНИЯ) .

В этом режиме жалюзи направления воздушного потока будут автоматически колебаться, чтобы направлять поток воздуха и вверх, и вниз.

Выключение режима SWING (КОЛЕБАНИЯ)

Еще раз нажмите кнопку SWING (КОЛЕБАНИЯ).

Дисплей SWING (КОЛЕБАНИЯ)  выключится.

Направление воздушного потока вернется к настройкам, выполненным перед началом колебаний.

О режим колебаний

Во время охлаждения/осушки: Колебания между 1 и 4.

Во время обогрева: Колебания между 4 и 7.

- Работа в режиме SWING (КОЛЕБАНИЯ) может временно приостанавливаться, когда вентилятор кондиционера не работает или работает на очень маленькой скорости.

⚠ ОПАСНОСТЬ

- Никогда не помещайте пальцы или другие предметы внутрь выпускных портов, поскольку внутренний вентилятор работает на высоких оборотах и может нанести серьезные травмы.

- Всегда используйте кнопку SET (НАСТРОЙКА) пульта дистанционного управления для настройки жалюзи вертикального направления воздушного потока. Попытка ручного перемещения может привести к их некорректной работе; в этом случае выключите кондиционер и снова включите его. Жалюзи снова должны работать должным образом.

- При использовании в режимах охлаждения или осушки не устанавливайте жалюзи направления потока воздуха в диапазон положений при обогреве (4 - 7) на длительное время, поскольку водяной пар может конденсироваться рядом с выходной решеткой и из внутреннего модуля может капать вода. При работе в режимах охлаждения и осушки, если жалюзи направления воздушного потока остаются в диапазоне положений при нагреве более 30 минут, они автоматически возвратятся в положение 3.

- При использовании в помещении с детьми, пожилыми или больными людьми направление воздушного потока и температура в помещении при выполнении настроек должны выбираться осторожно.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- При регулировке жалюзи поворота «влево-вправо», необходимо сперва остановить вертикальные жалюзи (вверх-вниз) и убедиться, что они полностью остановились, прежде чем начинать регулировку.

Режим POWERFUL (МОЩНЫЙ)

Устройство будет работать с максимальной мощностью, что удобно, когда необходимо быстро охладить или нагреть помещение. Включите кондиционер перед выполнением данной процедуры.

Использование режима POWERFUL (МОЩНЫЙ)

POWERFUL

Нажмите кнопку POWERFUL (МОЩНЫЙ) .

Только для работы этой кнопки звуковой сигнал отличается от остальных.

Начало работы в мощном режиме: Три раза раздастся писк (пи-пи-пи!) Другие режимы: Два раза раздастся писк (пи-пи!)

Выключение режима POWERFUL (МОЩНЫЙ)

POWERFUL

Еще раз нажмите кнопку POWERFUL (МОЩНЫЙ) .

Кондиционер начнет работать в нормальном режиме.

Режим работы POWERFUL (МОЩНЫЙ)

Охлаждение/Осушка ● Режим POWERFUL (МОЩНЫЙ) автоматически выключается, когда температура в помещении снижается до установленного значения или после 20 минут работы устройства в режиме POWERFUL (МОЩНЫЙ). Тем не менее, он не выключается автоматически в течение определенного времени установки режима POWERFUL (МОЩНЫЙ).

Обогрев ● Режим POWERFUL (МОЩНЫЙ) автоматически выключается, когда температура в помещении поднимается до установленного значения или после 20 минут работы устройства в режиме POWERFUL (МОЩНЫЙ). Тем не менее, он не выключается автоматически в течение определенного времени установки режима POWERFUL (МОЩНЫЙ).

- Направление и мощность потока воздуха устанавливаются в режиме POWERFUL (МОЩНЫЙ) автоматически. Направление потока воздуха может быть изменено кнопкой регулировки направления потока воздуха.
- Режимы POWERFUL (МОЩНЫЙ) и ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) не могут быть установлены одновременно. Приоритет будет предоставлен режиму, который был выбран на пульте последним.
- Если установлен режим POWERFUL (МОЩНЫЙ), когда было установлено «LOW NOISE», «LOW NOISE» будет выполнено после завершения работы режима POWERFUL (МОЩНЫЙ).

ЭКОНОМНЫЙ РЕЖИМ РАБОТЫ

Включите кондиционер перед выполнением данной процедуры.

Использование режима ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ)

Нажмите кнопку ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) .

Загорится индикатор ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) (зеленый).

Кондиционер начнет работать в режиме ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ).

Выключение режима ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ)

Еще раз нажмите кнопку ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) .

Индикаторная лампа ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) (зеленая) погаснет.

Кондиционер начнет работать в нормальном режиме.



Режим работы ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ)

- При работе в режиме ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ), температура в помещении будет немного выше заданной в режиме охлаждения и немного ниже заданной в режиме нагревания. Поэтому режим ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) позволяет сохранить больше энергии, чем обычный режим работы.
- В одноклассовых кондиционерах при максимальной производительности работа в режиме ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) обеспечивает около 70% производительности при охлаждении и обогреве в нормальном режиме работы.
- В случае многопрофильного кондиционера режим ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) доступен только для настройки внутреннего модуля.
- Если помещение не охлаждается (или не нагревается) должным образом в энергосберегающем режиме, выберите нормальный режим работы.
- В течение времени мониторинга в режиме AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ) работа кондиционера не изменится на режим работы ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ), даже если режим ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) выбран нажатием кнопки ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ).

Режим 10 °C HEAT (ОБОГРЕВ 10 °C)

Использование режима 10 °C HEAT (ОБОГРЕВ 10 °C)

10°C HEAT

Нажмите кнопку 10 °C HEAT (ОБОГРЕВ 10 °C) . Кнопка HEAT (ОБОГРЕВ)

Загорится индикатор ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) (зеленый).


Выключение режима 10 °C HEAT (ОБОГРЕВ 10 °C)

Нажмите кнопку START/STOP (ПУСК/ОСТАНОВ) .

Индикаторная лампа ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) (зеленая) погаснет.




Затем работа устройства прекратится.

Режим 10 °C HEAT (ОБОГРЕВ 10 °C)

- Режим обогрева не будет работать, если температура в помещении достаточно высокая.
- Температура в помещении может поддерживаться на уровне 10 °C при нажатии кнопки 10 °C HEAT (ОБОГРЕВ 10 °C) , чтобы предотвратить слишком резкое понижение температуры в помещении.
- В случае использования с многопрофильным кондиционером другого внутреннего модуля для обогрева температура в помещении, в котором применяется функция «10°C HEAT», возрастет. При использовании функции «10°C HEAT» рекомендуется, чтобы все внутренние модули работали в режиме «10°C HEAT».

Во время работы в режиме 10 °C HEAT (ОБОГРЕВ 10 °C) могут использоваться только следующие операции.

- SET (НАСТРОЙКА)

● Индикаторная лампа РАБОТА	TIMER (ТАЙМЕР)	ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ)
		
● : Освещение	○ : OFF (ВЫКЛ.)	

Режим OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ)

Режим работы OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ) снижает уровень шума внешнего блока за счет подавления скорости вращения вентилятора и сокращения числа вращения компрессора. Это полезно, когда в окрестностях тихо, например, ночью.


Для использования режима OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ)

Нажмите кнопку OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ) .

На дисплее пульта ДУ отображается надпись «LOW NOISE» (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА) .



Выключение режима OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ)

Нажмите кнопку OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ) .

На дисплее пульта ДУ исчезает надпись «LOW NOISE» (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА) .

Кондиционер начнет работать в нормальном режиме.

О режим OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ)

- Режим OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ) может использоваться во время охлаждения, обогрева и автоматической работы. Он не может использоваться в режимах FAN (ВЕНТИЛЯЦИЯ) и DRY (ОСУШКА).
- Настройки режима OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ) сохраняются даже при остановке работы кондиционера. Индикация на пульте дистанционного управления также сохраняется.
- Когда скорость вращения вентилятора и число вращения компрессора достаточно снизится, режим OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ) больше не подавляет скорость вращения вентилятора и не сокращает число вращения компрессора.
- Более того, режим POWERFUL (МОЩНЫЙ) устанавливается, пока выполняются настройки   после окончания работы режима POWERFUL (МОЩНЫЙ).
- При высокой наружной температуре он может не включиться, даже если был установлен.
- Когда скорость вращения вентилятора и число вращения компрессора достаточно снизится, он не включится, даже если был установлен.
- Эта функция не может быть использована на многоотопном кондиционере. Отпустите ее после установки. В противном случае, сигнал от беспроводного пульта дистанционного управления не может быть передан.

РАБОТА В РЕЖИМЕ MANUAL AUTO (РУЧНОЙ АВТО)

Используйте режим MANUAL AUTO (РУЧНОЙ АВТО) в случае потери или недоступности пульта дистанционного управления.

Использование органов управления основного блока

Нажмите кнопку MANUAL AUTO (РУЧНОЙ АВТО)  и **подержите более 3 секунд, но менее 10 секунд.**

Для прекращения работы нажмите кнопку MANUAL AUTO (РУЧНОЙ АВТО)  и подержите 3 секунды.

Информацию о работе кнопки MANUAL AUTO (РУЧНОЙ АВТО)  см. на странице 3.

- Когда кондиционер управляется с помощью кнопки MANUAL AUTO (РУЧНОЙ АВТО), он будет работать в том же режиме, что и режим AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ), выбранный с пульта дистанционного управления (см. стр. 7).
- Скорость вентилятора будет соответствовать режиму «AUTO», а настройка температуры будет стандартной (24°C).

РАБОТА ON/OFF (ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ) ТАЙМЕРА

- ON (ВКЛЮЧЕНИЯ) ТАЙМЕР: Кондиционер начнет работу в установленное время.
- OFF (ВЫКЛЮЧЕНИЯ) ТАЙМЕР: Кондиционер прекратит работу в установленное время.
- Перед использованием функции таймера убедитесь, что на пульте дистанционного управления установлено правильное текущее время.

Использование таймеров включения или выключения

1 Нажмите кнопку **TIMER SETTING (УСТАНОВКА ТАЙМЕРА)** .



Вначале мигает «WEEKLY», нажмите кнопку **SELECT (ВЫБРАТЬ)** , чтобы выбрать «ON» или «OFF» из «ON/OFF».

Нажмите кнопку **NEXT (ДАЛЕЕ)** .



2 Нажмите кнопку **SELECT (ВЫБРАТЬ)** , чтобы установить время включения и выключения.

3 Нажмите кнопку **SEND (ОТПРАВИТЬ)** .



В случае использования таймера включения, кондиционер прекратит работу.

Если вы хотите отменить установку на полпути, нажмите кнопку **TIMER SETTING (УСТАНОВКА ТАЙМЕРА)**  вместо кнопки **SEND (ОТПРАВИТЬ)** .

Отмена таймеров включения и выключения

1 Нажмите кнопку **ON/OFF (ВКЛ/ВЫКЛ)** , пока отображается «ON/OFF».

2 «ON/OFF» исчезнет с экрана.

- Нажмите кнопку **ON/OFF (ВКЛ/ВЫКЛ)** , пока «ON/OFF» не отображается, чтобы еще раз установить ON (OFF) (ВКЛЮЧЕНИЯ [ВЫКЛЮЧЕНИЯ] ТАЙМЕРА на время, которые вы выбрали в прошлый раз.
- Нельзя одновременно использовать WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР, ON/OFF (ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ) ТАЙМЕРА (PROGRAM [ПРОГРАММИРУЕМЫЙ] ТАЙМЕР) и SLEEP (АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЫКЛЮЧЕНИЕ) ТАЙМЕР.



«ON/OFF» • «ON» или «OFF» будет мигать

Выключение кондиционера во время работы таймера

Нажмите кнопку **START/STOP (ПУСК/ОСТАНОВ)** .

РАБОТА PROGRAM (ПРОГРАММИРУЕМЫЙ) ТАЙМЕР

- Программируемый таймер позволяет вам объединить работу таймеров включения и выключения в одной последовательности. Последовательность может содержать 1 переход с таймера выключения к таймеру включения или с таймера включения к таймеру выключения в течение 24 часов.
- Перед использованием функции таймера убедитесь, что на пульте дистанционного управления установлено правильное текущее время.

Использование программируемого таймера

1 Нажмите кнопку **TIMER SETTING (УСТАНОВКА ТАЙМЕРА)** .

Вначале будет мигать « WEEKLY», поэтому нажмите кнопку **SELECT (ВЫБРАТЬ)** , чтобы выбрать « ON/OFF» из « ON/OFF».

Нажмите кнопку **NEXT (ДАЛЕЕ)** .



2 Нажмите кнопку **SELECT (ВЫБРАТЬ)** , чтобы установить время включения.

Нажмите кнопку **NEXT (ДАЛЕЕ)** .



3 Нажмите кнопку **SELECT (ВЫБРАТЬ)** , чтобы установить время выключения.

4 Нажмите кнопку **SEND (ОТПРАВИТЬ)** .





В случае использования таймера включения, кондиционер прекратит работу.

Если вы хотите отменить установку на полпути, нажмите кнопку **TIMER SETTING (УСТАНОВКА ТАЙМЕРА)**  вместо кнопки **SEND (ОТПРАВИТЬ)** .

Отмена программируемого таймера

1 Нажмите кнопку **ON/OFF (ВКЛ/ВЫКЛ)** , пока отображается « ON/OFF».


2 « ON/OFF» исчезнет с экрана.

- Нажмите кнопку **ON/OFF (ВКЛ/ВЫКЛ)**  пока « ON/OFF» не появится, чтобы еще раз установить время ON (OFF) (ВКЛЮЧЕНИЯ [ВЫКЛЮЧЕНИЯ] ТАЙМЕРА, которое вы устанавливали в прошлый раз.
- Только один раз запустите операцию одновременно с OFF (ВЫКЛЮЧЕНИЯ) ТАЙМЕРОМ и ON (ВКЛЮЧЕНИЯ) ТАЙМЕРОМ.
(OFF (ВЫКЛ) → ON (ВКЛ) либо ON (ВКЛ) → OFF (ВЫКЛ))
- Первым сработает тот из таймеров, чьи настройки времени ближе всего к текущему моменту. Вы можете отобразить последовательность операций при помощи стрелок на дисплее пульта ДУ («» или «»).
- Нельзя одновременно использовать WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР, ON/OFF (ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ) ТАЙМЕРА (PROGRAM [ПРОГРАММИРУЕМЫЙ] ТАЙМЕР) и SLEEP (АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЫКЛЮЧЕНИЕ) ТАЙМЕРА.
- PROGRAM (ПРОГРАММИРУЕМЫЙ) ТАЙМЕР нельзя установить на время, более 24 часов.



Мигает « ON/OFF» • « ON/OFF».


Выключение кондиционера во время работы таймера

Нажмите кнопку **START/STOP (ПУСК/ОСТАНОВ)** .

РАБОТА ТАЙМЕРА АВТОМАТИЧЕСКОГО ВЫКЛЮЧЕНИЯ

Вы можете установить OFF (ВЫКЛЮЧЕНИЯ) ТАЙМЕР на любое время, когда отходите ко сну.

Устройство регулирует температуру, чтобы сделать ее максимально комфортной для сна, и обеспечить спокойный сон.

Как только вы установили таймер, в следующих раз вы можете с легкостью установить его еще раз просто нажав кнопку SLEEP (АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЫКЛЮЧЕНИЕ)  один раз.

Использование таймера SLEEP (ТАЙМЕР АВТОМАТИЧЕСКОГО ВЫКЛЮЧЕНИЯ)

1 Нажмите кнопку **TIMER SETTING (УСТАНОВКА ТАЙМЕРА)** . «**WEEKLY**» будет мигать в первую очередь.



Нажмите кнопку **SELECT (ВЫБРАТЬ)** , чтобы выбрать «**SLEEP**».

Нажмите кнопку **NEXT (ДАЛЕЕ)** .


2 Нажмите кнопку **SELECT (ВЫБРАТЬ)** , чтобы установить таймер выключения.



3 Нажмите кнопку **SEND (ОТПРАВИТЬ)** .

Если вы хотите отменить установку на полпути, нажмите кнопку **TIMER SETTING (УСТАНОВКА ТАЙМЕРА)**  вместо кнопки **SEND (ОТПРАВИТЬ)** .

Отмена таймера SLEEP (ТАЙМЕР АВТОМАТИЧЕСКОГО ВЫКЛЮЧЕНИЯ)

1 Нажмите кнопку **SLEEP (АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЫКЛЮЧЕНИЕ)**  пока отображается «**SLEEP**».

2 «**SLEEP**» исчезнет с экрана.

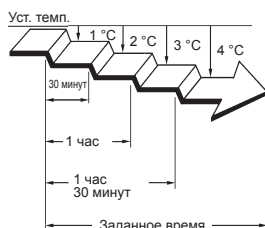
Таймер SLEEP (ТАЙМЕР АВТОМАТИЧЕСКОГО ВЫКЛЮЧЕНИЯ)

Для предотвращения чрезмерного нагрева или охлаждения во время сна, функция таймера SLEEP (ТАЙМЕР АВТОМАТИЧЕСКОГО ВЫКЛЮЧЕНИЯ) автоматически изменяет настройки температуры в соответствии с заданным временем. По истечении заданного времени кондиционер полностью выключается.

В режиме обогрева:

Если установлен таймер SLEEP (ТАЙМЕР АВТОМАТИЧЕСКОГО ВЫКЛЮЧЕНИЯ), настройка температуры будет автоматически снижаться на 1°C через каждые 30 минут. Когда настройка температуры снизится на 4°C, данная настройка сохранится до истечения заданного времени, после чего кондиционер автоматически выключится.

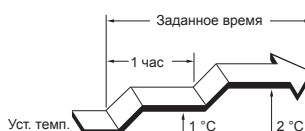
Настройка таймера SLEEP (ТАЙМЕР АВТОМАТИЧЕСКОГО ВЫКЛЮЧЕНИЯ)



Во время охлаждения/осушки:

После включения таймера автоматического выключения настройка температуры автоматически увеличивается на 1°C каждый час. Когда настройка температуры возрастет на 2°C, данная настройка сохранится до истечения заданного времени, после чего кондиционер автоматически выключится.


Настройка таймера SLEEP (ТАЙМЕР АВТОМАТИЧЕСКОГО ВЫКЛЮЧЕНИЯ)



Мигает «OFF» • «**SLEEP**»

Выключение кондиционера во время работы таймера

Нажмите кнопку **START/STOP (ПУСК/ОСТАНОВ)** .

- При нажатии кнопки SLEEP (АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЫКЛЮЧЕНИЕ) , когда **SLEEP** больше не отображается, SLEEP TIMER (ТАЙМЕР кнопки SLEEP (АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЫКЛЮЧЕНИЕ) ТАЙМЕР, который вы устанавливали в последний раз, будет установлен еще раз.
- Нельзя одновременно использовать WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР, ON/OFF (ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ) ТАЙМЕРА и SLEEP (АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЫКЛЮЧЕНИЕ) ТАЙМЕРА.

РАБОТА WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР

Использование в этих случаях недельного таймера

Таймеры включения, когда начинается работа устройства, и таймер выключения, когда работа устройства завершается, могут быть объединены в максимум 4 цикла в сутки (программа 1~4), 28 циклов в неделю.

Перед созданием программы, настройте неделю и время, а затем отправьте данные кондиционеру.

Если неделя и время не настроены, программа не срабатывает в заданное время.

См. раздел [Установка дня недели и текущего времени] (стр. 5).

После установки данных настроек, операция будет запускаться каждый день и каждую неделю.

Пример установки таймера 1

С понедельника по пятницу

Программа 1 Устанавливает таймер включения на значение температуры 24°C на 7 часов. Программа 2 Устанавливает таймер выключения на 9 часов.

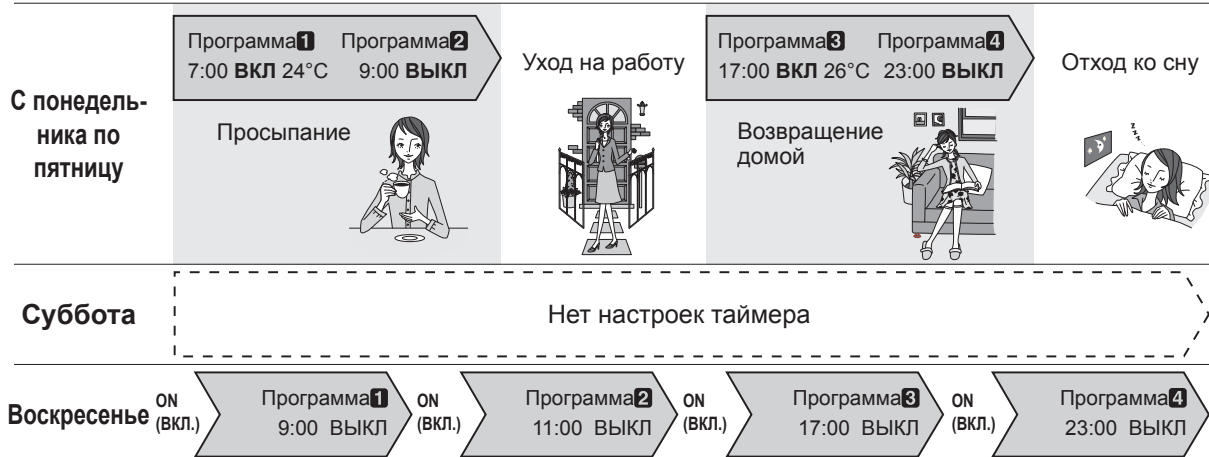
Программа 3 Устанавливает таймер включения на значение температуры 26°C на 17 часов. Программа 4 Устанавливает таймер выключения на 23 часа.

Суббота

Программа 1 ~ 4 Нет настроек таймера.

Воскресенье

Если вы установите программу таймера выключения 1 в 9:00, Программа 2 в 11:00, Программа 3 в 17:00, и Программа 4 в 23:00.



Пример установки таймера 2

Вы можете указать заданную температуру в настройке ON (ВКЛ) для WEEKLY TIMER (НЕДЕЛЬНОГО ТАЙМЕРА).

*Вы можете установить температуру для автоматического режима, охлаждения и осушения в пределах 18-30°C, для обогрева - в пределах 10 или 16-30°C.

Даже если вы установили температуру 10, 16 или 17°C, если устройство работает в режиме авто, охлаждение или осушение, оно будет работать при температуре 18°C.

Во время отопительного сезона, даже если вы установите детальные настройки включения низкой температуры, когда никого нет в комнате, и высокой, когда в комнате кто-то есть, кондиционер переключится автоматически.



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Операции, отличные от настроек температуры, будут такими же, как при последней остановке операции, поэтому операции типа Охлаждение → Обогрев → Охлаждение → Обогрев не могут быть настроены автоматически.
- Если программы включения и выключения установлены на одно и то же время, кондиционер запустит программу включения.
Если две программы включения установлены на одно и то же время, кондиционер запустит программу, которая была установлена раньше.
- Если были перебои питания, например, из-за отключения электроэнергии, во время настройки недельного таймера или отключения выключателя, внутренний таймер кондиционера будет работать неправильно. (См. стр. 21 «Автоматический перезапуск») В таких случаях, индикатор основного таймера оповестит вас об этом миганием, и необходимо будет провести согласование времени и даты. (См. стр. 5 «Установка дня недели и текущего времени»)
- Нельзя одновременно использовать таймер включения/выключения и таймер автоматического выключения. Если вы хотите, чтобы устройство работало с WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР после окончания времени работы ON/OFF (ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ) ТАЙМЕРА, ROGRAM (ПРОГРАММИРУЕМЫЙ) ТАЙМЕР или SLEEP (АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЫКЛЮЧЕНИЕ) ТАЙМЕР, вам необходимо будет еще раз настроить WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР. (см. страницу 17)

РАБОТА WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР

Использование WEEKLY (НЕДЕЛЬНОГО) таймера


- 1 Нажмите кнопку **TIMER SETTING (УСТАНОВКА ТАЙМЕРА)**  .

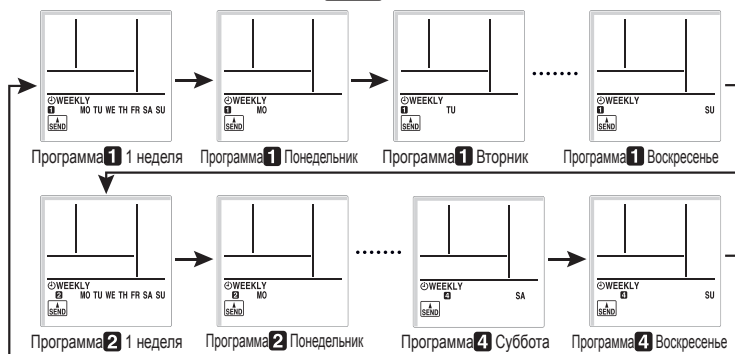
Сначала, поскольку «WEEKLY» будет мигать.

Нажмите кнопку **NEXT (ДАЛЕЕ)**  .



Мигает «WEEKLY» .


- 2 Выберите программу и день при помощи кнопки **SELECT (ВЫБРАТЬ)**  .

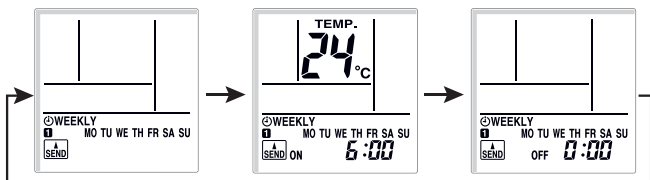


Нажмите кнопку **NEXT (ДАЛЕЕ)**  , когда программа 1~4 и день, которые вы хотите установить, мигают.





Программа и день недели / «SEND» будут мигать

- 3 При помощи кнопки **SELECT (ВЫБРАТЬ)**  выберите работу с таймером включения, выключения или без таймера.



Работа без таймера


1. Нажмите кнопку **NEXT (ДАЛЕЕ)**  , чтобы вернуться к шагу 2 и установить следующую настройку.
2. Для завершения нажмите кнопку **SEND (ОТПРАВИТЬ)**  .

Нажмите кнопку **NEXT (ДАЛЕЕ)**  .





Мигает «ON» или «OFF» • «SEND» .

РАБОТА WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР

4 Нажмите кнопку **SELECT (ВЫБРАТЬ)** , чтобы установить необходимое время таймеров включения или выключения.

Если вы выбрали OFF (ВЫКЛ) в шаге 3


1. Нажмите кнопку **NEXT (ДАЛЕЕ)** , чтобы вернуться к шагу 2 и установить следующую настройку.
2. Нажмите кнопку **SEND (ОТПРАВИТЬ)** .


Нажмите кнопку **NEXT (ДАЛЕЕ)** .





Экран времени / «» будет мигать


5 Нажмите кнопку **SELECT (ВЫБРАТЬ)** , чтобы установить температуру.

Для перехода к следующей настройке нажмите кнопку **NEXT (ДАЛЕЕ)** , вернитесь к шагу 2 и установите следующую настройку.

Для завершения настройки нажмите кнопку **SEND (ОТПРАВИТЬ)** .



Если вы хотите отменить установку на полпути, нажмите кнопку **TIMER SETTING (УСТАНОВКА ТАЙМЕРА)**  вместо кнопки **SEND (ОТПРАВИТЬ)** .



Экран температуры / «» будет мигать



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- При отмене WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР выберите No Timer Operation (Не использовать таймер) в шаге 3 в разделе «Использование WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР».
- Для возвращения к предыдущему шагу установки настроек, нажмите кнопку **BACK (НАЗАД)** .
- Нажмите кнопку **SEND (ОТПРАВИТЬ)** , когда находитель рядом с основным модулем. Если вы это сделаете вдалеке от основного модуля, сигнал может не отправиться корректно и настройки не будут изменены.


РАБОТА WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР


Проверка расписания

- 1 Нажмите кнопку **TIMER SETTING (УСТАНОВКА ТАЙМЕРА)**  .

Сначала, поскольку «**WEEKLY**» будет мигать.

Нажмите кнопку **NEXT (ДАЛЕЕ)**  .

- 2 Выберите программу, день и время при помощи кнопки **SELECT (ВЫБРАТЬ)**  .


- 3 Нажмите кнопку **TIMER SETTING (УСТАНОВКА ТАЙМЕРА)**  , чтобы вернуться на обычный экран.



Отмена недельного таймера

- 1 Нажмите кнопку **WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ)**  , когда появится «**WEEKLY**».

- 2 «**WEEKLY**» исчезнет с экрана.

- «**WEEKLY**» не показывается, нажмите кнопку **WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ)**  , чтобы еще раз установить недельный таймер.
- Нельзя одновременно использовать **WEEKLY (НЕДЕЛЬНЫЙ) ТАЙМЕР**, **ON/OFF (ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ) ТАЙМЕРА (PROGRAM [ПРОГРАМИРУЕМЫЙ] ТАЙМЕР)** и **SLEEP (АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЫКЛЮЧЕНИЕ) ТАЙМЕР**.



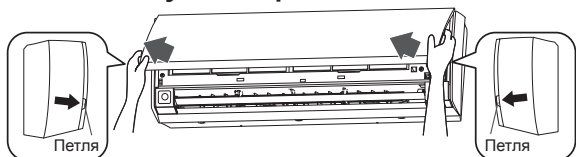
ЧИСТКА И УХОД

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Перед очисткой внутреннего модуля убедитесь в том, что он выключен, а шнур питания отсоединен от сети.
- Убедитесь в надежной установке впускной решетки.
- При извлечении и установке воздушных фильтров не прикасайтесь к теплообменнику, это может привести к получению травм.
- Не пользуйтесь кондиционером с открытой впускной решеткой.

Откройте впускную решетку

1. Петли с обеих сторон впускной решетки вытянуты вперед.



Не открывайте саму открывающуюся панель.

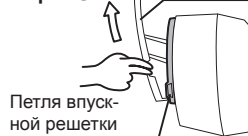
ПРАВИЛЬНО

ЗАПРЕЩЕНО

Открывающаяся панель

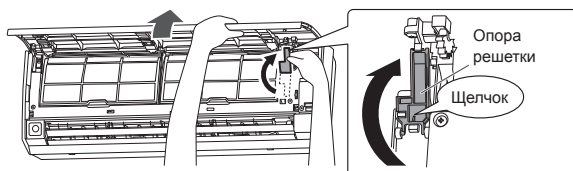


Петля впускной решетки



Петля впускной решетки

2. Зафиксируйте впускную решетку опорой решетки.

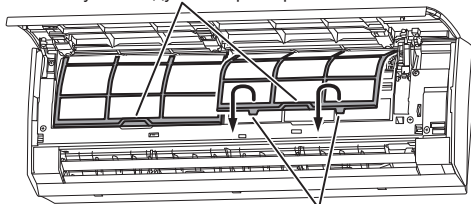


Очистка воздушных фильтров

1. Снимите воздушные фильтры.

Поднимите вверх ручку воздушного фильтра, отсоедините 2 нижних петли и извлеките его.

Ручки воздушного фильтра



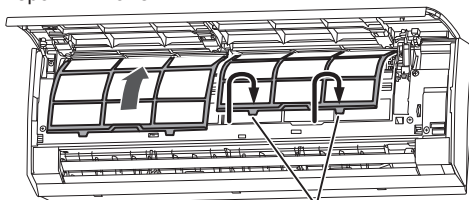
Петли воздушного фильтра (2 расположения)

2. Удалите пыль с помощью пылесоса или промывкой.

- Пыль может удаляться из воздушного фильтра как с помощью пылесоса, так и промывкой его в растворе нейтрального моющего средства в теплой воде. Если вы моете фильтр, убедитесь, что он полностью высох в затененном месте, перед тем как установить его на место.
- Накопление пыли в воздушном фильтре является причиной ослабления воздушного потока, снижения производительности устройства и повышения шума при его работе.
- При нормальном использовании воздушные фильтры должны очищаться через каждые 2 недели.

3. Замените воздушные фильтры.

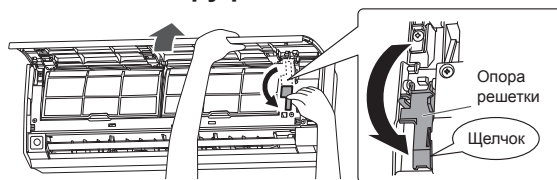
Выверните стороны фильтра относительно панели и полностью надавите на него, убедившись, что 2 нижние петли правильно вставлены в предназначенные для них отверстия в панели.



Петли воздушного фильтра (2 расположения)

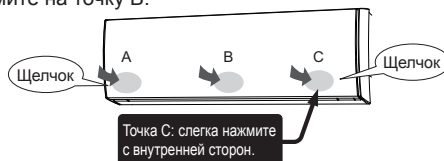
Закройте впускную решетку

1. Снимите опору решетки.

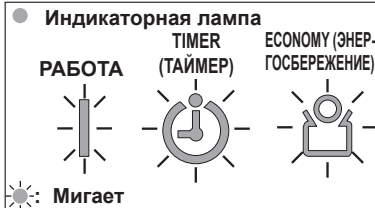


2. Закройте впускную решетку.

Слегка нажмите на точки А и С до щелчка, затем слегка нажмите на точку В.



Если впускная решетка не закрыта полностью, кондиционер не будет работать, а лампочка будет мигать, как показано ниже.



- Сначала, индикаторная лампа мигнет 5 раз, а затем индикаторная лампа таймера мигнет 8 раз, затем все повторится заново.
- Индикаторная лампа ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) продолжает мигать.
- Плотно закройте впускную решетку. Когда впускная решетка полностью закрыта, индикаторы перестают мигать, а внутренний модуль начинает работать.
- При закрытии впускной решетки открывающаяся панель может быть открыта. В этом случае сначала отключите питание, затем включите его, открывающаяся панель вернется в нормальное положение.

- При эксплуатации в течение длительного времени внутренний модуль может накапливать внутри пыль, что снижает его производительность. Мы рекомендуем периодически осматривать внутренний модуль в дополнение к его очистке и уходу за ним. Для получения дополнительной информации проконсультируйтесь у авторизованного обслуживающего персонала.
- При очистке корпуса внутреннего модуля не используйте воду с температурой выше 40 °С, абразивные чистящие средства или летучие средства, подобные бензолу или растворителю.
- Не подвергайте внутренний модуль воздействию жидких инсектицидов или лаков для волос.
- При выключении внутреннего модуля на 1 месяц или дольше, позвольте вентилятору непрерывно поработать около половины дня, чтобы полностью высушить внутренние детали.

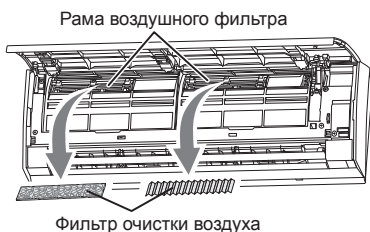
ЧИСТКА И УХОД

Установка или замена фильтров очистки воздуха

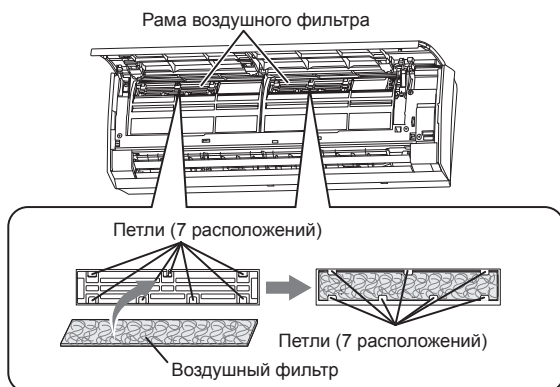
1. Откройте впускную решетку и извлеките воздушные фильтры.

См. страницу 18.

2. Извлеките грязные воздушные фильтры, прикрепленные к рамкам передней панели. (При замене)



3. Прикрепите новые (или подержанные) фильтры очистки воздуха к рамке центральной панели.



Новые фильтры очистки воздуха можно прикрепить к правой или левой рамке.

Замените фильтры со следующими деталями (приобретаются отдельно).

- ЯБЛОЧНО-КАТЕХИНОВЫЙ ФИЛЬТР: UTR-FA16
- ИОННЫЙ ДЕЗОДОРИРУЮЩИЙ ФИЛЬТР: UTR-FA16-2

4. Установите воздушные фильтры и закройте впускную решетку.

См. страницу 18.

Фильтры очистки воздуха

- При использовании воздушных фильтров эффективность увеличивается при установке высокой скорости вентилятора.

[ЯБЛОЧНО-КАТЕХИНОВЫЙ ФИЛЬТР]

(1 лист)



- Воздушные фильтры являются одноразовыми. (Они не могут промываться и использоваться повторно.)
- При хранении воздушных фильтров используйте фильтры максимально быстро после вскрытия упаковки. (Очищающий эффект фильтра уменьшается, если он остается в открытой упаковке)
- В общем случае фильтры должны заменяться приблизительно через каждые 3 месяца.

Купите специальные воздушные фильтры (UTR-FA16) (продаются отдельно) для замены использованного загрязненного фильтра.

[ИОННЫЙ ДЕЗОДОРИРУЮЩИЙ ФИЛЬТР]

(1 лист)



- Фильтр должен заменяться приблизительно через каждые 3 года, чтобы обеспечивался дезодорирующий эффект.
- Рама фильтра не является одноразовым изделием.

Купите специальный дезодорирующий фильтр (UTR-FA16-2) (продается отдельно) при замене фильтра.

Обслуживание дезодорирующих фильтров

Для поддержания дезодорирующего эффекта очищайте фильтр один раз в три месяца следующим способом.

(1) Извлеките дезодорирующий фильтр.

(2) Промойте его водой и высушите на воздухе.

- 1) Промойте фильтр под мощным напором горячей воды, пока поверхность фильтра не будет покрыта водой. Промойте с использованием нейтрального растворяющегося моющего средства. Никогда не разворачивайте и не трите его, поскольку это может уничтожить дезодорирующий эффект.

2) Промойте под струей воды.

3) Высушите в тени.

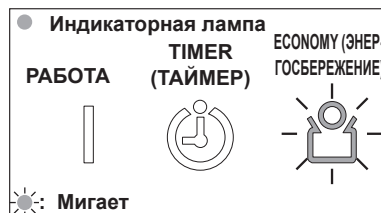
(3) Установите дезодорирующий фильтр на место.


Сброс индикатора фильтра (специальная настройка)

Может использоваться при правильной регулировке во время установки.

Проконсультируйтесь у опытного мастера перед использованием данной функции.

- Индикатор ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) светится, когда необходимо заменить воздушные фильтры.



- Очистите воздушные фильтры согласно инструкции на стр. 18.
- После очистки нажмите кнопку MANUAL AUTO (РУЧНОЙ АВТО)  на 2 секунды или меньше на внутреннем модуле. (См. стр. 3)

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ



ВНИМАНИЕ

В случае неисправности (запаха горелого и т. п.) немедленно остановите работу устройства, отключите электрический рубильник и обратитесь к авторизованному обслуживающему персоналу. Простое выключение выключателя питания устройства не отключит устройство от электропитания полностью. Всегда выключайте автоматический выключатель, чтобы гарантировать полное выключение питания.

Перед вызовом обслуживающего персонала выполните следующие проверки:

	Признак	Проблема	См. страницу
НОРМАЛЬНАЯ РАБОТА	Не включается без задержки:	<ul style="list-style-type: none"> ● Если внутренний модуль выключается и сразу же включается, компрессор не будет работать около 3 минут, чтобы предотвратить перегорание предохранителей. ● После выключения автоматического выключателя, цепь защиты начнет работать приблизительно через 3 минуты, предотвращая работу устройства в течение этого времени. 	—
	Слышен шум:	<ul style="list-style-type: none"> ● Во время работы или сразу же после выключения устройства может быть слышен звук течения воды в трубопроводах кондиционера. Также звук может быть отчетливо слышен в течение 2-3 минут после включения (звук течения хладагента). ● Во время работы может быть слышно легкое поскрипывание. Это может быть следствием незначительного расширения и сжатия передней панели из-за изменения температуры. 	—
		<ul style="list-style-type: none"> ● В режиме обогрева может быть иногда слышен шипящий звук. Этот звук издается при работе автоматического оттаивания. 	21
	Запахи:	<ul style="list-style-type: none"> ● Из внутреннего модуля может исходить незначительный запах. Этот запах является результатом запахов помещения (мебель, табак и т. д.) накапливающихся во внутреннем модуле. 	—
	Виден туман или пар:	<ul style="list-style-type: none"> ● При работе в режиме охлаждения и осушки из внутреннего модуля может наблюдаться выход легкой дымки. Это может быть результатом резкого охлаждения воздуха в помещении из-за холодного воздуха, выходящего из внутреннего модуля, что приводит к конденсации и образованию тумана. 	—
		<ul style="list-style-type: none"> ● В режиме обогрева вентилятор наружного модуля может остановиться и из устройства может быть виден выходящий пар. Это происходит из-за работы автоматического оттаивания. 	21
	Воздушный поток слабый или отсутствует:	<ul style="list-style-type: none"> ● При включении режима обогрева скорость вентилятора временно становится очень низкой, обеспечивая прогрев внутренних частей. ● В режиме обогрева, когда температура в помещении становится выше настроек температуры, наружный модуль выключится, а внутренний модуль будет работать с очень низкой скоростью вентилятора. Если вы хотите прогреть помещение быстрее, установите более высокие настройки температуры. 	—
		<ul style="list-style-type: none"> ● При работе в режиме обогрева внутренний модуль временно прекратит работу (Макс. 15 минут) при выполнении автоматического оттаивания. В режиме автоматического оттаивания индикаторная лампа OPERATION (РАБОТА) будет мигать. 	22
		<ul style="list-style-type: none"> ● В режиме осушения внутренний модуль будет работать на низкой скорости; для регулировки влажности в помещении вентилятор внутреннего модуля может время от времени останавливаться. Кроме того, вентилятор может работать на очень низкой скорости при регулировании влажности в помещении. 	7
		<ul style="list-style-type: none"> ● При работе в режиме SUPER QUIET (СВЕРХТИХАЯ РАБОТА), вентилятор будет работать на очень низкой скорости. 	6
<ul style="list-style-type: none"> ● При мониторинге в режиме AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ) вентилятор будет работать на очень низкой скорости. 		7	
<ul style="list-style-type: none"> ● В случае многопрофильного кондиционера, если несколько кондиционеров работают в различных режимах, как показано ниже, устройства, работающие следующими, остановятся и индикаторная лампа OPERATION (РАБОТА) (зеленая) будет мигать. Режим обогрева и режим охлаждения (или режим осушки) Режим обогрева и режим вентиляции 		22	
<ul style="list-style-type: none"> ● В режиме обогрева из наружного модуля может вытекать вода из-за работы автоматического оттаивания. 		21	

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

	Признак	Контрольный список	См. страницу
ПОВТОРНАЯ ПРОВЕРКА	Кондиционер совсем не работает:	<ul style="list-style-type: none"> ● Автоматический выключатель выключен? ● Отсутствует электропитание? ● Перегорел предохранитель или сработала защита автоматического выключателя? 	—
		● Впускная решетка полностью закрыта?	18
		● Таймер работает?	11 - 17
	Слабая производительность охлаждения (или обогрева):	<ul style="list-style-type: none"> ● Установлен ли многотипный кондиционер на LOW NOISE при помощи беспроводного пульта ДУ? 	10
		<ul style="list-style-type: none"> ● Загрязнен воздушный фильтр? ● Закрыта впускная решетка или выпускной порт? ● Правильно ли выполнены настройки температуры (температура)? ● Открыты окно или дверь? ● При работе в режиме охлаждения, попадает ли через окно в помещение яркий солнечный свет? (Закройте шторы.) ● При работе в режиме охлаждения, имеются ли в помещении нагревательные приборы или компьютеры, или в нем находится слишком много людей? 	—
		● Не был установлен режим OUTDOOR UNIT LOW NOISE (НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА ВНЕШНЕГО МОДУЛЯ)?	10
Устройство по-разному работает при настройке с пульта дистанционного управления:	<ul style="list-style-type: none"> ● Устройство работает в режиме SUPER QUIET (СВЕРХТИХАЯ РАБОТА)? 	6	
	<ul style="list-style-type: none"> ● Разряжены элементы питания пульта дистанционного управления? ● Элементы питания пульта дистанционного управления установлены правильно? 	5	

Если проблема не устраняется после выполнения этих проверок, или если вы заметили запах гари, или индикаторные лампы OPERATION (РАБОТА) и TIMER (ТАЙМЕР) мигают, и индикатор ECONOMY (ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ) быстро мигает. Немедленно прекратите эксплуатацию, выключите автоматический выключатель и проконсультируйтесь с авторизованным обслуживающим персоналом.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Работа и производительность

Производительность обогрева

- Данный кондиционер работает по принципу теплового насоса, поглощая тепло из наружного воздуха и подавая его на внутренний модуль. В результате производительность работы падает при снижении наружной температуры. Если вы считаете, что производительность обогрева недостаточна, мы рекомендуем вам использовать данный кондиционер совместно с другим нагревательным прибором.
- Кондиционеры с тепловыми насосами обогревают все помещение с помощью циркуляции воздуха в нем, что требует некоторого времени с момента включения кондиционера и до прогрева помещения.

Управляемое микрокомпьютером автоматическое оттаивание

- При работе в режиме обогрева в условиях низкой наружной температуры и высокой влажности, на наружном модуле может образовываться иней, что приводит к снижению производительности. Чтобы избежать такого снижения производительности, данный кондиционер оснащен управляемой микрокомпьютером функцией автоматического оттаивания. При образовании инея кондиционер кратковременно выключится и некоторое время будет работать схема оттаивания (макс. 15 минут). В режиме автоматического оттаивания индикаторная лампа OPERATION (РАБОТА) (зеленая) будет мигать.
- После выключения режима обогрева, если иней образуется на наружном модуле, устройство включит автоматическое оттаивание. В этот момент наружный модуль автоматически выключится после работы в течение нескольких минут.

AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ) перезапуск

В случае перебоев в питании

- Источник питания кондиционера выключается при перепадах в электропитании. Кондиционер автоматически перезапускается в прежнем режиме работы после восстановления электрического питания.
- Если перебои в питании происходят во время работы TIMER (ТАЙМЕР), таймер будет сброшен и внутренний модуль начнет работу (или выключится) в соответствии с новыми настройками времени. В случае возникновения таких неисправностей TIMER (ТАЙМЕР), индикаторная лампа TIMER (ТАЙМЕР) будет мигать (см. страницу 3).
- Использование других электрических устройств (электродрев и т. д.) или беспроводных передатчиков рядом с кондиционером может привести к сбоям в его работе. В этом случае кратковременно выключите автоматический выключатель, включите его, а затем используйте пульт дистанционного управления для возобновления работы.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Многопрофильный кондиционер

Данный внутренний модуль может быть подключен к многопрофильному наружному модулю в зависимости от модели. Многопрофильный кондиционер позволяет нескольким наружным модулям работать в разных местах. Внутренние модули могут работать одновременно, в соответствии с требуемым выходом.

Одновременное использование нескольких устройств

- При использовании многопрофильного кондиционера несколько внутренних модулей могут работать одновременно, но когда два или больше внутренних модулей из той же группы работают одновременно, эффективность обогрева и охлаждения у них будет меньше чем у отдельно используемого внутреннего модуля. Следовательно, если вы желаете использовать более 1 внутреннего блока для охлаждения одновременно, их использование должно осуществляться главным образом в ночное время и в периоды, в которые требуется меньшая производительность. Точно также, когда несколько устройств одновременно используются для обогрева, рекомендуется использовать их совместно с дополнительными нагревательными приборами, если это необходимо.
- Сезонные условия и наружная температура, конструкция помещений и количество находящихся в них людей также влияют на производительность. Мы рекомендуем вам попробовать различные варианты использования для обеспечения производительности обогрева и охлаждения ваших устройств и использования этих устройств способом, который наиболее соответствует стилю жизни вашей семьи.
- Если вы обнаружили, что одно или несколько устройств обеспечивают более низкий уровень охлаждения или обогрева при одновременной работе, мы рекомендуем прекратить одновременную работу нескольких устройств.
- Работа не может осуществляться в следующих различных режимах работы.
Если наружный блок пытаются использовать в режиме, который он не может обеспечить, индикаторная лампа OPERATION (РАБОТА) (зеленая) на внутреннем модуле будет мигать (1 секунду светится, 1 секунду не светится) и устройство перейдет в режим ожидания.
Режим обогрева и режим охлаждения (или режим осушки)
Режим обогрева и режим вентиляции
- Работа может осуществляться в следующих различных режимах работы.
Режим охлаждения и режим осушки
Режим охлаждения и режим вентиляции
Режим осушки и режим вентиляции
- Режим работы (режим обогрева или охлаждения (осушки)) наружного модуля будет определяться режимом работы внутреннего модуля, который будет работать первым. Если внутренний модуль был запущен в режиме вентиляции, режим работы наружного блока не будет определен.
Например, если внутренний модуль (А) был запущен в режиме вентиляции, а внутренний модуль (В) работал затем в режиме обогрева, внутренний модуль (А) должен временно включиться в режиме вентиляции, но если внутренний модуль (В) начал работу в режиме обогрева, индикаторная лампа OPERATION (РАБОТА) (зеленая) внутреннего модуля (А) должна начать мигать (1 секунду светится, 1 секунду не светится) и он должен перейти в режим ожидания. Внутренний модуль (В) должен продолжать работать в режиме обогрева.

Примечание

- При работе в режиме обогрева наружный модуль будет время от времени начинать кратковременную работу в режиме оттаивания. В режиме оттаивания, если пользователь снова включает внутренний модуль на обогрев, работа в режиме оттаивания продолжится, а обогрев начнется после завершения оттаивания, что может потребовать некоторого времени перед выходом теплого воздуха.
- При использовании режима обогрева верхняя часть внутреннего модуля может нагреваться, но это происходит из-за циркуляции хладагента через внутренний модуль, даже если он выключен; это не является неисправностью.